Альтернатива

10-13 июня 1994 г. Газета п. ВИСАГИНАС, издается с июня 1990 года. №44 (299)

Это открытое письмо представителей коллектива Игналинской атомной станции было направлено 6 июня 1994 года в адрес Правительства Литовской Республики, Министерства энергетики и Министерства финансов.

Представители коллектива, члены постоянно действующей комиссии по проверке выполнения коллективного договора 1994 года и профсоюзы на своем совместном заседании 25.05.1994г., заслушав информацию генерального директора ИАЭС В.Шевалдина, выразили серьезную озабоченность сложившейся ситуацией на предприятии.

Основное беспокойство вызывают:

1. Отсутствие ясных перспектив для работников в связи с дальнейшей судьбой ИАЭС.

2. Крайне тяжелое финансовое положение станции.

Переход на новую форму финансово-экономических отношений с энергосистемой, несвоевременная уплата за отпускаемую электроэнергию, несогласованные на сегодняшний день действия министров экономики, финансов и энергетики привели к отсутствию необходимых средств на банковском счете ИАЭС.

На 1 января 1994г. энергосистема задолжала станции 29,3 млн. литов, а за 5 месяцев 1994 года, согласно протоколу согласования цены на электроэнергию ИАЭС, поставляемую Литовской энергосистеме за I-II кварталы, она должна была перечислить уже 89 млн. литов.

По состоянию на 30 мая, система перечислила всего 71,8 млн. литов. Таким образом, она должна станции 46,5 млн. литов (29,3 + 89) - 71,8.

Несмотря на отсутствие денег на счете, налоговая инспекция, пользуясь правом первоочередности платежей в бюджет, выставляет инкассовые платежные поручения на снятие денег, независимо от финансового состояния предприятия.

Отсутствие денег на счете влечет за собой штрафы, пени, приводит к ухудшению материального обеспечения станции, непосредственно влияющего на состояние безопасности ИАЭС, и вызывает задержку выплаты заработной платы всему коллективу, что является нарушением коллективного договора на 1994 год.

Специфика поселка Висагинас такова, что ИАЭС является здесь, по сути, единственным предприятием, а ее работники - единственными кормильцами в своих семьях.

Задержка зарплаты создает для атомщиков серьезные проблемы, связанные с содержанием семей, порождает психологический дискомфорт, что, в конечном итоге, может отрицательно сказаться на состоянии безопасности ядерного объекта.

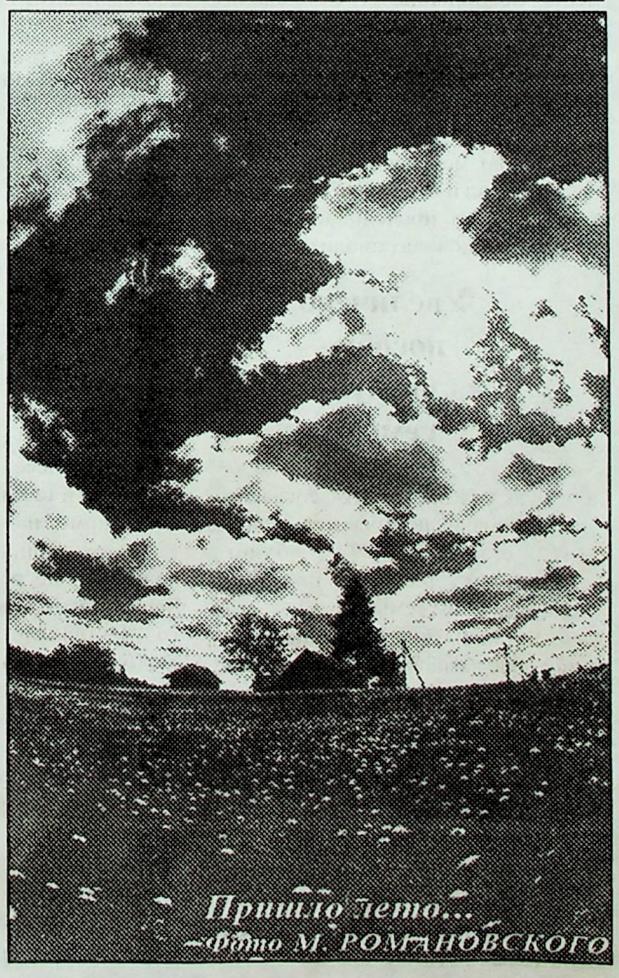
От имени коллектива обращаемся с просьбой о принятии срочных мер по обеспечению надлежащего и достаточного финансирования ИАЭС и создания условий для ее надежной эксплуатации и выполнения коллективного договора.

Письмо датировано 6 июня

VISTA

кофе 55 сортов для гурманов

Тел: 2-68-54
Парко,14
(здание самоуправления).
Работаем с 9 до 22 час.



Пришло лето...
—Фото М. РОМАНОВСКОГО

Дезертир поневоле

Висагинский призывник совершил побег из воинской части сразу же после присяги, не выдержав издевательств и унижений

Карантин

Восемнадцать дней службы, проведенные в литовской армии, 20-летний Андрей Заверюха, наверное, и в старости будет вспоминать с содроганием. Так уж распорядилась судьба, что служить ему и еще четверым новобранцам из Висагинаса выпало в войсковой части военно-полевой бригады «Гяляжинис вилкас», базирующейся в деревне Рукла.

Первую ночь десятидневного карантина призывники почему-то провели не в казарме, а на скамейках в столовой. Но не удалось выспаться и в следующие сутки. Через два часа после отбоя Андрея разбудил дежурный и поташил в туалет. Здесь до пяти часов утра юношу заставляли ложиться, вставать и отжиматься. Если команды выполнялись медленно, то следовали удары кулаками под ребра. На следующий день новобранцы тренировались одеваться и застилать постель. Причем, за отведенное время надо было успеть застелить и кровать одного из старослужащих - «деда». Получив сильный удар в бок за излишнюю медлительность, Андрей не выдержал и ответил обидчику тем же. Расплата последовала ночью. Четверо «дедов» затащили «бунтаря» в туалет, где в течение двух часов избивали кулаками, обмотанными мокрыми полотенцами, заставляли отжиматься.

В течение всего карантина свободного времени практически не было. Новобранцы бегали, маршировали, изучали теорию строевой подготовки. Однажды вечером командиры заставили их в полной амуниции переходить вброд болото, а затем брести 3 км по холодной озерной воде. В казарме выдали лишь сухие брюки, остальное досыхало прямо на ребятах.

Тяжелые армейские будни

Издевательства продолжались ежедневно. За любую провинность, будь то неточный поворот или непонимание команды на государственном языке, тут же следовало наказание. Заставляли отжиматься на костяшках пальцев или локтях. Если кто-нибудь не осиливал «норму» в 50 отжиманий, то его поднимали с пола пинком ноги в живот. Практиковались и удары рукояткой сложенного ножа, закрепленного на цепи.

Особенно тяжелым выдался день перед присягой. В течение четырех часов новобранцы маршировали под проливным дождем, затем, по приказу командира, лежали на плацу прямо в лужах. Не выдержав нагрузки, один из призывников на коленях просил разрешить ему короткую передышку, но командир был неумолим. Он приказал четырем ребятам взять «слабака» на руки и бегать с ним по плацу. А после обеда новобранцев заставили в течение получаса ползать по казарме на четвереньках...

В отделении, где служил Андрей, почему-то не разрешалось курить. Если у кого-то находили сигарету, то заставляли ее съесть. Перед суточным дежурством вместо положенного трехчасового отдыха тех, кто не знал воинский устав, заставляли его учить. Ребятам из Висагинаса сослуживцы предлагали его перевод на русский язык за 10 литов...

Побег

Бежать из части Андрей решил ночью, во время очередного суточного дежурства. Заступая на вахту, юноша специально оставил в охраняемом помещении автомат, взяв только обязательный на дежурстве штык-нож в кобуре. С ним и сбежал, поскольку сдать холодное оружие охране или оставить без присмотра в отделении не мог. Каково же было изумление родственников, когда в пятницу ночью Андрей заявился домой. В субботу они метались в растерянности, не зная, что предпринять. Обратиться в комендатуру не решились, поскольку были уверены, что Андрея вернут в ту же часть.

Узнав о случившемся, я позвонила домой в Зарасай члену Сейма А.Паповасу, который пообещал помочь. Родственники Заверюхи поспешили вернуть штык-нож сбежавшего солдата в войсковую часть.

Свое обещание господин Паповас сдержал. Уже в понедельник по его инициативе была сформирована комиссия по проверке фактов неуставных отношений, имеющих место в бригаде «Гяляжинис вилкас». В беседе по телефону зам.министра охраны края господин Гячас ответил автору этих строк, что прокуратурой расследуются подобные уголовные дела, но пока никто не был наказан за издевательство над солдатами по решению суда. И немудрено, ведь эти факты почти невозможно доказать. Сослуживцы потерпевших показания дают неохотно и на суде зачастую берут свои слова обратно. Ведь им еще служить и служить в своей части.

Вся эта история описана со слов солдата. И, наверное, можно было бы усомниться в каких-то его утверждениях, если бы не признание командира части, где служит Андрей. В телефонном разговоре со мной он сказал, что неуставные отношения во вверенной ему части иногда имеют место. Более того, за последние полгода за неуставные отношения были осуждены трое военнослужащих войсковой части, базирующейся в Рукле. Комментарии здесь, как мне кажется, излишни...

Примечание: фамилия и имя солдата изменены по понятным причинам.

Светлана БАБУЕВА

Увеличено пособие малоимущим семьям

Как уже писала «А», согласно Постановлению Правительства N 412, с 1 июня 1994 г. будет увеличен размер пособия малоимущим семьям.

Установлено, что социальное пособие назначают отделы опеки и попечительства из средств бюджетов самоуправлений.

По вопросам получения пособий жители Висагинаса должны обратиться в самоуправление Висагинаса, в отдел опеки и попечительства, 209 кабинет.

Информацию можно получить по тел.34-561.

Аист живет на трубе этого дома

В нынешнем году в Висагинасе состоялись два выпускных события. Во-первых, школа «Доброй надежды» попрощалась со вчерашними одиннадцатиклассниками, сдающими в эти дни экзамены за двенадцатый класс экстерном. А во-вторых, в шестнадцатый раз выдали дипломы об окончании курса обучения наша музыкальная школа. Однако это еще не все. Есть за пределами Висагинаса место, где, получая дипломы, добрым словом вспоминали людей, живущих в городе атомщиков.

Когда директор детского дома опеки города Зарасай Герман Канарейкин, по традиции, приносит слова благодарности фирмам, помогавшим материально детям, кажется, это так естественно. Возникающие в мыслях согласие, удовлетворенность информацией уводят даже от простейшего любопытства. Во всяком случае, ни разу в адрес газеты не пришло письмо с вопросами о том, как идут дела в детском доме-интернате, которому много лет подряд помогали снечкусские строительные организации. Вот мы и решили восполнить пробел, наш, да и читателей тоже.

Директор все еще помнит и все еще гордится произведенным несколько лет назад ремонтом здания и благоустройством территории. «Это все ЗУС.» - говорит он. Территория действительно выглядит ухоженной. Вьются средь деревьев тротуарные дорожки, положенные не как-нибудь - на бетон. Детская площадка украшает бывший пустырь за зданием интерната. А вот само здание уже облупилось. Хотя разводистый фасад не виден за пышными деревьями, защищающими окна от дороги, внутри помещений уже чувствуется работа времени. Только пусть не думает читатель, что его пытаются вновь стегануть жесткой, тяжелой информацией. Не случайно начали мы с выпускных вечеров. Один из них прошел как раз здесь, в Зарасае, и был он своего рода первым.

Как мы не замечаем часто пороков стен родного дома, так и воспитанники и педагоги меньше всего думали 26 мая о цвете выкрашенных до середины панелей. Они сумели создать такую теплую и домашнюю атмосферу, что в ней забывалось само предназначение заведения, хотя именно об этом говорили без ложных сантиментов и дети, и воспитатели. Ну, где, к примеру, скажут вам в напутствие: И чтобы ваши дети не воспитывались бы в детском доме? Или где малыши в подарок выпускникам подготовят сценку о щенке, которого никто не хотел брать домой? Ведь дом - это их самая заветная мечта. А впрочем, так

просто принято думать. У детей из детского дома много разных желаний, как и у всех других детей, и нет в них какой-либо разницы.

Необычность выпускного в 1994 году в этом доме заключается в том, что он поменял статус, стал просто домом, а был интернатом. Раньше дети воспитывались и учились отдельно от домашних, жили до окончания учебы, как в исправительном лагере, неизвестно за какие грехи незная другой жизни. Теперь они, как и все, ходят в обычную школу с русским языком обучения, а после уроков возвращаются домой. Вот почему после торжественной школьной линейки с цветами и речами для них не кончился учебный год. Самое интересное только начиналось. Дома царил праздник. Все надели белые рубашки, отутюжили брюки и юбки. Воспитатели выглядели особенно красиво и нарядно. Никто из них не позволил себе не заметить такого замечательного события, как наступление летних каникул, как это иногда бывает с любящими родителями. Специально к этому дню был приглашен из Висагинаса видеооператор Анатолий Пискунов, который от клуба «Банга» вел съемки на память. А в актовом зале выпускников ждали подготовленный ребятами концерт и совсем неплохие столы с бутербродами и чаем. Разумеется, нечего и говорить о традиционных подарках: часах, книжках и одежде, которые не были бы возможны без спонсоров из Висагинаса. Как сказал Г.Канарейкин, вообще исполненный искренней благодарности к людям, не забывающим о его детях, причем отнюдь не в интервью для газеты, а в частной беседе, в основном детей они одевают за счет помощи не государственного содержания. Счет директор ведет скрупулезный до цента. Как и в прошлые годы, в этом они тоже купили обновки выпускникам, чтобы им было в чем прилично ходить первое время. Ведь их целых шесть, окончивших двенадцать классов. Андрей Финажонок думает поступать в Вильнюсскую полицейскую академию. Оксана Пирожкова и Китова Злата тоже поедут поступать в Вильнюс - учиться на парикмахеров. Бируте Курлавичюте и Валерия Абакумова думают работать после вильнюсского училища в железнодорожных кассах, а Волкова Наталья хотела бы приехать в Висагинас, чтобы выучиться на продавца. Все, как и в любой нормальной семье. И это действительно большая и дружная семья. Сделать все это могли только по-настоящему добрые люди. Такие как первая учительница Регина Даниловна, первая воспитательница Евфросинья Акимовна, любимые учителя Элеонора Ивановна, Дмитрий Евсеевич, Людмила Лазаревна и многие другие. Как сказала Наташа Волкова - все, с кем жили все эти долгие и непростые годы. Пожелаем им счастья, как желали его и нашим, висагинским выпускникам.

Татьяна ВИШНЕВЕЦКАЯ

Прием депутата
В пятницу, 10 июня, в 15 часов в здании самоуправления жителей города будет принимать депутат Сейма Пятрас Паповас.

Посетите новый пивной бар

Только у нас - свежее пиво, горячие и холодные закуски.

Здесь вас ждет уютная обстановка.

Время работы : с 7 утра до 2 часов ночи.

Фестивале, 11 (вход в бар с правой стороны).

Предприятию требуется квалифицированный бухгалтер, желательно, владеющий литовским языком.
Тел.32-581, 34-264.

Постоянно, недорого продаем:
- электролобзики
- электрорубанки
- электропилы
- электродрели (с ударом).

Тарибу, 3-8.

ЗАО «Яурупе»
(торговая база) оказывает следующие услуги:
- арендует складские помещения
- арендует конторские помещения с телефонами для офисов
- хранит товары на складах любого типа
- хранит товары на таможенных складах
- продает товары со складов с минимальными наценками
- принимает и отпускает для реализации товары на условиях консигнации.

33-096, 33-961.

Вам не обязательно самому вскапывать огород или доставлять груз партнеру. При необходимости это могут сделать другие

Иногда возникает необходимость в какой-либо одноразовой услуге. Обычно и частные лица, и фирмы выходят из положения с помощью знакомых или отказываются от дела. Например, если во время осенних работ в саду вы заняты или находитесь в командировке, земля просто остается невскопанной. Или если соседка не может посидеть с вашим ребенком, вы не принимаете приглашения на премьеру в Вильнюс. А жаль. Ведь из таких редких, упущенных возможностей, в конце концов, и может сложиться жизнь.

С другой стороны, остается невостребованным рынок труда. Вполне квалифицированные специалисты: медсестры, маляры, снабженцы и шоферы-перебиваются случайными заработками, рассчитывая на успех своих объявлений.

Скоро и спрос, и предложение соединятся. Бюро по найму - так называется новая частная фирма, которая даст работу самым разным людям. Ее владелец имеет целью отобрать из желающих собственный «банк работников» по классической тестовой методике. Так что, предоставляя клиенту ту или иную услугу, фирма будет нести и полную ответственность за своего человека. Не имеет значения, на какую работу он будет приглашен: для вскопки огорода, профессиональной обрезки деревьев, технического перевода, доставки корреспонденции и денег, изготовления бланков, менеджерских услуг, встречи вашего гостя в аэропорту, и так далее, и так далее.

Нет предела делам, которые вы не успеваете или не в состоянии выполнить. Дать хотя бы разовую работу человеку, который ее ищет - в этом отличие Бюро по найму от регистрационных функций государственной Биржи труда с ее пособиями по безработице. При этом и клиент, т.е. мы с вами, получает гарантии, что няня бу[illegible] действительно няней и что мойщики стекол можно без опаски пустить в квартиру.

Особые удобства Бюро может дать предпринимателям, испытывающим иногда острую необходимость в выполнении незапланированных работ или в поддержке разваливающегося из-за мелочи процесса. Быстро отпечатать, перевести, просчитать эффективность чьего-то предложения, загрузить и разгрузить - все это стандартные потребности офисов, где работают обычные люди, с их болезнями и семейными обстоятельствами. Не стоит держать запасную машинистку, не правда ли? Ее работу, как и многие другие заказы, могут выполнить другие надеж[illegible] люди.

Татьяна ВИШНЕВЕЦКАЯ

3-комнатную квартиру на 2-комнатную квартиру. Энергетику, 18-4.

дачу на 1-комнатную квартиру. Седулинос аллея, 45-33.

Продам:

часть от детской стенки «Ритас» с кроватью (250 Лт.), цветной телевизор «Таурас-276Д» (350 Лт.). Тайкос, 54-18, после 17 час.

велосипеды, мужской и женский, б/у. Драугистес, 1-26, после 18 час.

недорого проигрыватель с пластинками, новое утепленное детское пальто на мальчика, р.34. Тел.32-395.

детские вещи, б/у; детскую кроватку с матрасом, ящик для белья, ванночку голубую, стульчик для горшка, 3-колесный велосипед, дверь, масляную батарею. Парко, 10-12.

свадебное платье, пр-во Польша, р.44-46. Тел.34-542, после 19 час.

широкие диски колес к автомобилю «ВАЗ» (4 шт.). Тел.31-180.

автоприцеп «Скиф». Тел.33-748.

белый 2-дверный шкаф от спальни «Кармен», холодильник «Саратов», б/у, складной туристический набор: столик, 4 стула; раковину цвета слоновой кости, китайскую розу. Тайкос, 78а-31.

детскую мебель «Ритас». Партизану, 8-6, после 19 час.

недорого зимнюю голубую коляску. Тел.27-264.

польскую 4-местную палатку «Варта», двойную, трехцветную. Тел.32-915.

новую видеокамеру «Самсунг». Тел.31-583.

скрипку 2/4, итальянский аккордеон «Баркарола», саксафон «Баритон». Тайкос, 72в-51.

ДСП, б/у, 6 Лт. за 1 кв.м. Тайкос, 88-21, тел.26-838.

детскую зимнюю коляску, детскую ванночку. Тел.32-042.

оконные блоки. Тел.32-316.

стенки «Ритас», «Нерис», мягкий угол «Бите-2». Тел.33-945.

козье молоко. Тел.47-656.

лес-кругляк. Тел.33-032, с 7 до 9 час, Тайкос, 72а-41, с 18 до 19 час.

Куплю:

цветной телевизор, б/у. Тел.31-353, после 17 час.

новую бензопилу. Тел.32-521.

стул для фортепиано. Седулинос аллея, 45-33.

3-4-комнатную квартиру вильнюсской, улучшенной планировки. Тел.34-607.

периодическую литературу об охоте, журналы «Охота и охотничье хозяйство». Тел.32-306.

фотоаппарат «Ленинград». Тел.29-632.

полку от секции «Делтува». Седулинос аллея, 45-33.

Продам:

мягкий угол «Йотуле», б/у (280 Лт.); журнальный столик (50 Лт.). Тел.33-327.

две тахты, б/у (250 Лт. - 1 шт.); обеденный стол «Симонас», в упаковке (150 Лт.); ч/б телевизор "Славутич-212", б/у (100 Лт.), пылесос «Ракета-12», в упаковке (100 Лт.); разные запчасти к автомобилю ВАЗ: новые и б/у; лобовое стекло для «ГАЗ-21» и «Ауди», мягкий уголок «Венита» (Латвия), зеленый велюр, б/у (1000 Лт.). Тел.33-727.

недорого свадебное платье, р.44-46. Тел.33-146.

недорого детскую кроватку, 2-ярусную кроватку, передние подвески для автомобиля «ГАЗ-24», задний мост для «ГАЗ-21». Тайкос, 6-11.

новые передние крылья для «Москвича-412», лобовое стекло, уплотнительную резину. Тел.27-414.

швейную промышленную машину 1022, б/у. Тел.51-468.

Центр национальных культур организует поездки в Евпаторию.

Изготавливает ксерокопии.

Справки по телефону:
34-602, 32-411.

Игналинская биржа труда
ОБЪЯВЛЯЕТ КОНКУРС
на замещение места старшего специалиста в Игналине и в Висагинасе.
Знание государственного языка обязательно.

34-555.

Самый дешевый импортный паралон разной толщины.
(8-230) 5-53-87
А также в магазине "Добилас"

ЗАО «Синтез» осуществляет перевозки грузовым автомобилем в Россию и Белоруссию.

Тел. 26-194.

Sių metų birželio 15 d. 19.00 val. įvyks būsimųjų pirmokų, kurie ateis mokytis į Visagino lietuvių vidurinę mokyklą, tėvelių susirinkimas.
Į mokyklą bus priimami vaikai, sulaukę 7 metų. Vaikų, neturinčių 7 metų, pasirengimą mokyklai tikrins psichologas rugpjūčio 22-26d. nuo 9.00-13.00 val. 108 kabinete.
Kitakalbių vaikų lietuvių kalbos žinios bus tikrinamos rugpjūčio 22-26 dienomis 9.00-13.00 val.
Reikalingi dokumentai :
1.Gimimo liudijimo nuorašas.
2.Sveikatos pažymėjimas.
3.Tėvų prašymas.
Dokumentai priimami nuo birželio 16 d.
Administracija

1 июля 1994г. в 14 час. состоится собрание акционеров АО «Висагино аутотранспортас».
Повестка собрания:
- выборы наблюдательного совета;
- выборы ревизора, оплата его труда.
Собрание состоится в здании акционерного общества п.Висагинас, БСИ.

ПРОГРАММА ТЕЛЕВИДЕНИЯ

Понедельник, 13 июня

ЛТВ-1

7.45 Доброе утро.
8.15 Зарубежные новости.
8.40 Экзамен по физике.
9.20 Зарубежные новости.
18.00 Новости.
18.10 Новости Би-Би-Си.
18.35 Вечерний вестник.
18.45 Программа для детей.
19.25 Белорусская программа.
19.35 Концерт.
19.55 ТВ анонс.
20.00 Спортивная студия.
20.20 01.02.03.
20.40 Нет худа без добра.
21.00 Панорама.
21.35 Вечер поэзии.
22.15 ТВ анонс.
22.20 «Страх».х/ф.
23.20 Вечерние новости.
23.35 «Сенсация», триллер.

LITPOLIINTER

7.00 Муз.программа «Утреннее колесо».
9.00 Док.фильм «Знакомство с Литвой».
9.25 Программа «Останкино».

Канал ОСТАНКИНО

6.45 Утренняя разминка.
7.00 Час силы духа.
8.00 Мультфильм.
8.10 Городок наш небольшой.
8.30 Экстра-НЛО.
9.00 Краса и гордость.
9.55 Что означают ваши имена.
11.10 Контрольная для взрослых.
11.55 Панорама.
12.25 Гол.
13.00 «Сам я - вятский уроженец», фильм.
14.00 Новости.
14.20 «Сам я - вятский уроженец», фильм.
15.25 Звездный час.
16.05 За Кремлевской стеной.
16.35 Живое дерево ремесел.
16.40 Клуб путешественников.
17.30 Новости.
17.40 Погода.
17.45 КВН-94.
19.40 Спокойной ночи, малыши.
19.55 Реклама.
20.00 Новости.
20.35 Погода.
20.45 Бомонд.
21.00 «Борцы с преступностью», фильм (Италия).
23.05 Новости.
23.15 Дневник X Международного конкурса им.П.И.Чайковского.
23.35 Танцы, танцы, танцы.

TELE-3

8.45 Музыка.
9.00 «Санта-Барбара».
9.50 Урок англ.языка.
9.55 Музыка.
11.00 Утренний журнал.
12.45 Музыка.
13.00 Новости CNN.
13.30 Новости бизнеса CNN.
14.00 Пища и вино.
14.30 Каникулы в раю.
15.00 Путешествия.
15.30 Спорт.
16.00 Урок англ.языка.
16.03 Музыка.
17.15 Мультфильмы.
18.00 Каникулы.
18.30 Программа ТВ Кедайняй.
19.00 Вести.
19.20 Урок англ.языка.
19.25 Фильм «Спрут-5».
21.15 Урок англ.языка.
21.20 Новости.
21.25 Новости CNN.
21.55 Интересные люди.
22.25 Фильм.
23.55 Урок англ. языка.
24.00 Музыка.

Вторник, 14 июня

ЛТВ-1

7.45 Доброе утро.
8.15 Зарубежные новости.
9.10 Франц.язык.
9.40 Трансляция из Н.-Вильни.
18.00 Новости.
18.10 Новости Би-Би-Си.
18.35 Вечерний вестник.
18.45 Программа для детей.
18.55 Память.
19.25 Концерт.
20.00 Док.фильм.
21.00 Панорама.
21.30 Конкурс юных исполнителей в Варшаве.
23.45 Вечерние новости.

LITPOLIINTER

7.00 Муз.программа «Утреннее колесо».
9.00 Фильм «Перекресток Ковингтона».
9.50 Программа «Останкино».

Канал ОСТАНКИНО

5.15 Утренняя разминка.
5.30 Утро.
7.45 Обзор рынка недвижимости.
8.00 Новости.
8.20 Домисолька.
8.40 «Дикая роза», фильм (Мексика).
9.10 Человек и закон.
9.40 Что?Где?Когда?
10.45 Поет народная артистка России Л.Рюмина.
11.00 Новости.
11.20 Фильм «Дживс и Вустер».
14.00 Новости.
14.25 Предприниматель.
14.55 Дело.
15.05 Передача для детей.
15.10 Мультфильм.
15.40 Волшебный мир, или синема.
16.00 Наш музыкальный клуб.
16.40 Планета.
17.00 Новости.
17.25 Миниатюра.
17.35 Азбука собственника.
17.45 Погода.
17.50 Из первых рук.
18.00 Час пик.
18.25 «Дикая роза».
18.55 Тема.
19.40 Спокойной ночи, малыши.
19.55 Реклама.
20.00 Новости.
20.35 Погода.
20.45 Вагон «03».
20.55 «Беззащитный», фильм.
22.35 Песня-94.
В перерыве - Новости.
23.30 Бумеранг.
24.00 Пресс-экспресс.

TELE-3

8.45 Музыка.
9.30 «Дежурная аптека».
10.00 Урок англ.языка.
10.05 Утренний журнал.
13.00 Новости CNN.
13.30 Новости бизнеса.
14.00 Пища и вино.
14.30 Каникулы в раю.
15.00 Путешествия.
15.30 Спорт.
16.00 Урок англ.языка.
16.03 Музыка.
17.15 Мультфильм.
18.00 Журнал путешественника.
18.30 «Дежурная аптека».
19.00 Новости.
19.20 Англ.язык.
19.25 Подробности.
19.35 «Санта-Барбара».
20.25 Новости.
20.30 Новости CNN.
21.00 Музыка.
21.30 Урок англ. языка.
21.35 Концерт.
22.45 Фильм.
00.10 Урок англ.языка.
23.35 Музыка.

Среда, 15 июня

ЛТВ-1

7.45 Доброе утро.
8.15 Зарубежные новости.
9.10 «Будьте, как солнце», спектакль.
11.00 Экзамен по химии.
18.00 Новости.
18.10 Новости Би-Би-Си.
18.35 Вечерний вестник.
18.45 Программа для детей.
19.40 Студия партий.
20.20 ТВ анонс.
20.25 «Дом собаки».х/ф.
21.00 Панорама.
21.35 ТВ анонс.
21.55 Берег.
22.55 В концертных залах мира.
23.15 Вечерние новости.
23.30 Продолжение передачи.

LITPOLIINTER

7.00 Муз.программа «Утреннее колесо».
9.00 Фильм «Дикая роза».
9.30 Программа «Останкино».

Канал ОСТАНКИНО

5.15 Утренняя разминка.
5.30 Утро.
7.45 Обзор рынка недвижимости.
8.00 Новости.
8.20 Мультфильм.
8.30 Фильм «Дикая роза».
8.55 Клуб путешественников.
9.45 Фильм «Нежность к резушему зверю».
10.50 Пресс-экспресс.
11.00 Новости.
11.20 Фильм «Дживс и Вустер».
14.00 Новости.
14.20 Программа передач.
14.25 Предприниматель.
15.05 Передача для детей.
15.10 Мультфильм «Приключения Тома Сойера».
15.40 Кукла моей мечты.
16.10 Ответы.
16.40 В эфире - МИР.
17.00 Новости.
17.25 Еще раз о приватизации.
17.35 Загадка СБ.
17.45 Погода.
17.50 Технодром.
18.00 Час пик.
18.25 Фильм «Дикая роза».
18.50 Э.Радзинский
19.00 Вести.
19.20 Урок англ. языка.
19.25 Подробности.
19.35 «Санта-Барбара».
20.25 Новости.
20.30 Новости CNN.
21.00 Музыка.
21.30 Урок англ.языка.
21.33 Слово свободы.
22.00 Фильм.
23.30 Урок англ.языка.
23.35 Музыка.

Четверг, 16 июня

ЛТВ-1

7.45 Доброе утро.
8.15 Зарубежные новости.
18.00 Новости.
18.10 Новости Би-Би-Си.
18.35 Вечерний вестник.
18.45 Программа для детей.
19.25 Христианское слово.
19.35 Правительство постановило.
19.50 ТВ анонс.
19.55 Католическая ТВ студия.
20.25 Спортивная программа для любителей футбола.
21.00 Панорама.
21.35 Желтый, зеленый, красный.

[redacted]

14.00 Новости.
14.20 Программа передач.
14.25 Деловой вестник.
14.40 Предприниматель.
15.05 Передача для детей.
15.10 Мультфильм.
15.40 Мультитроллия.
16.00 ...До 16 и старше.
16.40 Планета.
17.00 Новости.
17.25 Док.фильм.
17.55 Погода.
18.00 Час пик.
18.25 Фильм «Дикая роза».
18.50 Док.фильм.
19.40 Спокойной ночи, малыши.
19.55 Реклама.
20.00 Новости.
20.35 Погода.
20.45 Вагон «03».
20.55 Лотто-миллион.
21.25 Фильм «Невеста слишком хороша».
23.10 Новости.
23.50 Я вам спою.
00.10 Пресс-экспресс.

TELE-3

8.45 «Санта-Барбара».
9.35 Англ.язык.
9.40 Музыка.
11.00 Утренний журнал.
13.00 Новости CNN.
13.30 Новости бизнеса.
14.00 Пища и вино.
14.30 Каникулы в раю.
15.00 Путешествия.
15.30 Спорт.
16.00 Урок англ.языка.
16.03 Музыка.
17.15 Мультфильм.
17.55 В мире авто- и мотоспорта.
18.25 ТВ Паневежиса.
19.00 Вести.
19.20 Урок англ.языка.
19.25 Подробности.
19.35 «Санта-Барбара».
20.25 Новости.
20.30 Новости CNN.
21.00 Музыка.
21.30 Урок англ.языка.
21.33 Мы неповторимы, пока живы.
22.00 Фильм.
23.30 Урок англ.языка.
23.35 Музыка.

Продается автомобиль «ВАЗ-2101», 73г.выпуска, в хорошем состоянии (950 долл.). Тел.29-969, в рабочие дни, с 8 до 17 час.

Продаем колготки оптом, по очень низким ценам, со склада в Висагинасе. Минимальная партия - 20 пар.

Тел.27-601, круглосуточно.

Объявляется прием учащихся (независимо от микрорайона) в первые классы школы-гимназии «Атгимимо». Среди них будут организованы два класса, занимающиеся по методике развивающегося обучения. Набор в эти классы осуществляется на основании тестирования. Тестирование будет проходить 23-24 июня и дополнительно 26 августа. Прием документов с 1 июня. Обращаться: ул.Тарибу, ср.школа «Атгимимо», 3 этаж, каб. 35, с 9 до 12 час.

Фирме "VANAGAS" требуется на работу энергичный мужчина. 33305

ПРОГРАММА МЕСТНОГО ТЕЛЕВИДЕНИЯ

"SUGARDAS"

Пятница, 10 июня

9.00 Программа.
9.05 Мультфильм «Лу-Ки приходит на помощь».
9.25 Экономический дайджест.
9.40 «Горец-2», «Живительная сила», фантастический боевик, в гл.роли К.Ламберт.
13.00 Канал 2х2.
20.00 Программа.
20.05 Мультфильм «Ворота беды».
20.25 «Жизнь - дерьмо», комедия.
21.55 TV «Sugardas». «Криминал», ведет Т.Юферова.
22.10 «На Запад от Красной скалы», боевик.

Суббота, 11 июня

9.00 Программа.
9.05 Мультфильм «Непобедимая принцесса Шира». «Ворота беды».
9.25 TV «Sugardas». «Криминал», ведет Т.Юферова.
9.40 «Жизнь - дерьмо», комедия.
13.00 Канал 2х2.
19.00 Программа.
19.05 Мультфильм «Питер Пэн».
20.25 «Приведение», фильм, в гл.ролях П.Суэйз, Д.Мур, В.Голдберг.
22.30 TV «Sugardas».
22.45 «Секс в жизни семейного человека», фильм для взрослых.

Воскресенье, 12 июня

9.00 Программа. Поздравления.
9.05 Мультфильм «Питер Пэн».
10.20 TV «Sugardas».
10.35 «Привидение», фильм.
19.00 Программа. Поздравления.
19.05 Мультфильм «История динозавров», 2 ч.
20.10 «Калина красная», фильм по просьбам телезрителей.
21.50 «Воскресный курьер».

Понедельник, 13 июня

20.00 Программа.
20.05 Мультфильм «Непобедимая принцесса Шира». «Майкл из королевства Яркой Луны».
20.25 «Виктория», фантастич. сериал. 1, 2 части.

P.S. Студия оставляет за собой право на изменения в программе.
Фильмы предоставлены фирмой «Stalker».

Даугялишский бытовой комбинат продаст комплект для парикмахерской. Звонить по тел. 48-735, с 10 до 17час., по тел.48-713, после 17 час.

Перевозим грузы и пассажиров по Литве автомобилями «ВАЗ-2101», «ВАЗ-2102». Тел.34-359.

Издается с июня 1990г.
Рег. Nr468
Адрес редакции:
Фестивале, 10, 2этаж
Альтернатива

Учредитель: Министерство культур
Редактор Татьяна ВИШ
Телефоны редакции: 32-738, 34-583
Для писем:а/я 67
Переводы Й. ЛАПЕНЕНЕ Корректор
Фотокорр. А.РОМАНОВСКИЙ.
Дежурный по выпуску: Э.ОГИЕНК
Газета выходит по вторникам и

«ТРАНСТЕЛЕСЕРВИС»

Пятница, 10 июня

5.15 Канал Останкино.
12.00 «Самолет летит в Россию», комедия.
13.30 Канал «Россия».
20.00 Мультфильм.
20.40 «Три мушкетера», фильм, в гл.роли Чарли Шин.
22.10 «Только не уходи», драма, Россия.
24.00 RTL.

Суббота, 11 июня

6.20 Канал «Останкино».
12.00 «Три мушкетера», фильм.
13.30 Канал «Останкино».
19.30 Информационный вестник.
20.30 Мультфильмы.
21.00 «Крепость», фильм, в гл.роли Кристофер Ламберт.
23.00 Фильм для взрослых «Скандальная Джильда».
В ночном эфире SAT-1.

Воскресенье, 12 июня

6.45 Канал «Останкино».
12.00 «Крепость», фильм.
19.00 Мультфильм.
19.30 Программа из цикла «Висагинас и висагинцы».
20.00 «Бетховен», комедия.
21.30 «Замести по закону», боевик.
24.00 MTV (обозрение по хардроку).

Понедельник, 13 июня

5.15 Канал «Останкино».
12.00 «Замести по закону», боевик.
13.30 «Бетховен», комедия.
15.00 Канал «Россия».
20.00 Мультфильм.
20.40 «Эпоха невинности», исторический фильм.
22.10 «Побеждает сильнейший», боевик.
24.00 ПРО-7.

P.S.Возможны изменения в программе.
Фильмы предоставлены фирмой «Седулинос».